

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 740/2008

2008 m. liepos 29 d.

iš dalies keičiantis Reglamentą (EB) Nr. 1418/2007 dėl atliekų eksporto į tam tikras šalis tvarkos

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 2006 m. birželio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo ⁽¹⁾, ypač į jo 37 straipsnio 2 dalies trečią pastraipą,

pasikonsultavusi su susijusiomis šalimis,

kadangi:

- (1) Reikėtų pašalinti bet kokią neaiškumą, atsirandantį taikant Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 18 straipsnį atliekų vežimui, kai šalis savo atsakyme į Komisijos prašymą pagal Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 37 straipsnio 1 dalies pirmą punktą nurodo, kad neuždraus tų vežimų ir jiems netaikys išankstinio raštiško pranešimo ir leidimo procedūros, aprašytos šio reglamento 35 straipsnyje
- (2) Komisija iš Bosnijos ir Hercegovinos, Irano ir Togo gavo atsakymus į raštiškus prašymus pateikti patvirtinimą raštu, kad Reglamento Nr. 1013/2006 III arba IIIA priede išvardytos atliekos, kurių eksportas nedraudžiamas pagal šio reglamento 36 straipsnį, gali būti eksportuojamos iš Bendrijos į tas šalis naudojimo tikslais ir nurodyti, kokios kontrolės procedūros bus taikomos, jeigu iš viso kokios nors bus taikomos. Be to, Komisija gavo papildomos informacijos, susijusios su Dramblio Kaulo Krantu, Malajzija, Moldova ⁽²⁾, Rusija ir Ukraina. Todėl norint į tai atsižvelgti Komisijos reglamento (EB) Nr. 1418/2007 ⁽³⁾ priedą reikėtų atitinkamai iš dalies pakeisti.
- (3) Lichtenšteino vyriausybė nurodė, kad Lichtenšteiną reikia laikyti šalimi, kuriai taikomas EBPO sprendimas. Todėl

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 37 straipsnio 2 dalis šiai valstybei netaikoma ir Lichtenšteinas turėtų būti išbrauktas iš Reglamento (EB) Nr. 1418/2007 priedo.

- (4) Reglamentą (EB) Nr. 1418/2007 reikėtų atitinkamai iš dalies pakeisti,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamentas (EB) Nr. 1418/2007 iš dalies keičiamas taip:

- 1) Įterpiamas šis 1a straipsnis:

„1a straipsnis

Kai šalis savo atsakyme į Komisijos raštišką prašymą pagal Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 37 straipsnio 1 dalies pirmą punktą nurodo, kad neuždraus tam tikrų vežimų ir jiems netaikys išankstinio raštiško pranešimo ir leidimo procedūros, aprašytos reglamento 35 straipsnyje, šio reglamento 18 straipsnis tokiems vežimams taikomas *mutatis mutandis*.“

- 2) Reglamento (EB) Nr. 1418/2007 priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja keturiolikta dieną nuo jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo įsigaliojimo dienos.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2008 m. liepos 29 d.

Komisijos vardu
Peter MANDELSON
Komisijos narys

⁽¹⁾ OL L 190, 2006 7 12, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 669/2008 (OL L 188, 2008 7 16, p. 7).

⁽²⁾ Moldovos Respublika trumpai vadinama Moldova.

⁽³⁾ OL L 316, 2007 12 4, p. 6.

PRIEDAS

PASTABA. Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 18 straipsnis taikomas Reglamento (EB) Nr. 1418/2007 priedo c ir d skiltims remiantis šio reglamento 1 straipsniu.

1. Prieš informaciją apie šalis pateiktame tekste d punktas keičiamas taip:

„d) paskirties šalyje pagal taikytinus nacionalinius teisės aktus bus laikomasi kitų kontrolės procedūrų.“

2. Po įrašo apie Beniną į sąrašą įrašoma:

„Bosnija ir Hercegovina

a)	b)	c)	d)
		B3020	
	visos kitos Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 III priede išvardytos atliekos“		

3. Po įrašo apie Čilę į sąrašą įrašoma:

„Dramblio Kaulo Krantas (Dramblio Kaulo Kranto Respublika)

a)	b)	c)	d)
	iš B1010: visos kitos atliekos		iš B1010 — brangieji metalai (auksas, sidabras, platinos grupė, platinos grupės metalai, bet ne gyvsidabris)
B1020–B2120			
	B2130		
			B3010–B3020
	iš B3030 visos kitos atliekos		iš B3030 — atliekos (įskaitant pašukas, verpalų atliekas ir išplaušintą žaliavą) — dėvėti drabužiai ir kiti dėvėti tekstilės dirbiniai — naudotų skudurų, špagato, virvių, lynų ir trosų likučiai ir susidėvėjęs tekstilinis špagatas, virvės, lynai ar trosai
	B3035–B3130		
			B3140
	B4010–B4030		
GB040 7112 2620 30 2620 90			

a)	b)	c)	d)
	GC010		
	GC020		
GC030 ex 8908 00			
GC050			
	GE020 ex 7001 ex 7019 39		
	GF010		
	GG030 ex 2621		
	GG040 ex 2621		
	GH013 3915 30 ex 3904 10–40		
	GN010 ex 0502 00		
	GN020 ex 0503 00		
	GN030 ex 0505 90 ^a		

4. Įrašas apie Lichtenšteiną išbraukiamas.

5. Po įrašo apie Indoneziją į sąrašą įrašoma:

„Iranas (Irano Islamo Respublika)

a)	b)	c)	d)
	B1010–B1090		
iš B1100: — nuodegos, kuriose yra cinko: — karštojo dengimo galvaninių plokščių cinko nuodegos (vežimas) (> 92 % Zn) — degios lengvosios cinko frakcijos — degios lengvosios aliuminio frakcijos (arba šlakas), išskyrus druskų šlaką — ugniai atsparių įdėklų atliekos, įskaitant tiglius, padarytus iš lydyto vario — tauriųjų metalų apdorojimo, juos ruošiant tolesniam rafinavimui, šlakas — tantalio turintis alavo šlakas, kuriame alavo yra mažiau nei 0,5 %	iš B1100: — kietasis cinko lydmetalis — nuodegos, kuriose yra cinko: — cinko galvaninių plokščių viršutinės nuodegos (> 90 % Zn) — cinko galvaninių plokščių apatinės nuodegos (> 92 % Zn) — cinko antgalių liejimo nuodegos (> 85 % Zn)		

a)	b)	c)	d)
B1115			
	B1120–B1150		
B1160–B1210			
	B1220–B2010		
B2020–B2130			
	B3010–B3020		
B3030–B3040			
iš B3050: — kamštiesenos atliekos: susmulkinta, granuliuota arba sumalta kamštiena	iš B3050: — medienos atliekos ir likučiai: aglomeruoti arba neaglomeruoti, rąstų, briketų, granulių ar panašios formos pavidalo		
B3060–B3070			
	B3080		
B3090–B3130			
	B3140		
B4010–B4030			
	GB040 7112 2620 30 2620 90		
GC010			
GC020			
GC030 ex 8908 00			
GC050			
GE020 ex 7001 ex 7019 39			
GF010			
GG030 ex 2621			
GG040 ex 2621			
GH013 3915 30 ex 3904 10–40			
GN010 ex 0502 00			
GN020 ex 0503 00			
GN030 ex 0505 90“			

6. Po įrašo apie Tailandą į sąrašą įrašoma:

„Togas (Togo Respublika)

a)	b)	c)	d)
			iš B3010: — nehalogenintųjų polimerų ir kopolimerų laužas: — polipropilenas — polibutileno tereftalatas
	visos kitos Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 III priede išvardytos atliekos“		

7. Po įrašo apie Tunisą į sąrašą įrašoma:

„Ukraina

a)	b)	c)	d)
		B2020	
		B3010, B3020	
	visos kitos Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 III priede išvardytos atliekos“		

8. Įrašas apie Dramblio Kaulo Krantą išbraukiamas.

9. Įrašas apie Malaiziją pakeičiamas taip:

„Malaizija

a)	b)	c)	d)
iš B1010: — nikelio laužas — cinko laužas — volframo laužas — tantalio laužas — magnio laužas — titano laužas — mangano laužas — germanio laužas — vanadžio laužas — hafnio, indžio, niobio, renio ir galio laužas — retųjų žemių elementų laužas — chromo laužas	iš B1010: — molibdeno laužas — kobalto laužas — bismuto laužas — cirkonio laužas — torio laužas	iš B1010 — brangieji metalai (auksas, sidabras, platinos grupė, platinos grupės metalai, bet ne gyvsidabris) — geležies ir plieno laužas — vario laužas — aliuminio laužas — alavo laužas	

a)	b)	c)	d)
B1020–B1090			
iš B1100: visos kitos atliekos		iš B1100: — kietasis cinko lydmetalis — degios lengvosios cinko frakcijos	
		B1115	
B1120–B1140			
		B1150	
B1160–B1190			
		B1200, B1210	
B1220–B1240			
		B1250–B2030	
iš B2040: — iš dalies išvalytas kalcio sulfatas, susidarantis sierą šalinant iš išmetamųjų dujų (FGD) — vario gamybos šlakas, chemiškai stabilizuotas, kuriame yra didelė geležies koncentracija (daugiau kaip 20 %) ir kuris perdirbtas pagal pramonines specifikacijas (pvz., DIN 4301 ir DIN 8201), daugiausia skirtas statyboms ir šlifavimo darbams		iš B2040: visos kitos atliekos	
		B2060	
B2070, B2080			
		B2090	
B2100			
		B2110–B2130	
			B3010
		B3020–B3035	
B3040			

a)	b)	c)	d)
	iš B3050: — medienos atliekos ir likučiai: aglomeruoti arba neaglomeruoti, rąstų, briketų, granulių ar panašios formos pavidalo	iš B3050: — kamštienos atliekos: susmulkinta, granuliuota arba sumalta kamštiena	
	iš B3060: — išdžiovintos ir sterilizuotos daržovių atliekos, likučiai ir šalutiniai produktai, granulėmis ar ne, arba kai jie naudojami gyvūnų mitybai, kitur neapibrėžtos arba neįtrauktos (tik ryžių sėlenos ir kiti šalutiniai produktai priskiriami 2302 20 100/900) — kaulų ir ragų šerdžių atliekos, neapdorotos, be riebalų, paprastai paruoštos (bet nesukapotos pagal tam tikrą formą), apdorotos rūgštimis arba be želatinos — kakavos ankštys, žievelės, odelės ir kitos kakavos atliekos — kitos žemės ūkio maisto pramonės atliekos, išskyrus šalutinius produktus, kurie atitinka nacionalinius ir tarptautinius reikalavimus bei standartus, taikomus žmonių vartojamiems arba gyvūnams skirtiems produktams		iš B3060: — išdžiovintos ir sterilizuotos daržovių atliekos, likučiai ir šalutiniai produktai, granulėmis ar ne, arba kai jie naudojami gyvūnų mitybai, kitur neapibrėžtos arba neįtrauktos (tik ryžių sėlenos ir kiti šalutiniai produktai priskiriami 2302 20 100/900) — kitos žemės ūkio maisto pramonės atliekos, išskyrus šalutinius produktus, kurie atitinka nacionalinius ir tarptautinius reikalavimus bei standartus, taikomus žmonių vartojamiems arba gyvūnams skirtiems produktams
		B3065–B3140	
B4010			
		B4020	
B4030			
GB040 7112 2620 30 2620 90			
GC010			
GC020			
GC030 ex 8908 00			
GC050			
		GE020 ex 7001 ex 7019 39	
		GF010	
GG030 ex 2621			

a)	b)	c)	d)
GG040 ex 2621			
GH013 3915 30 ex 3904 10–40			
	GN010 ex 0502 00		GN010 ex 0502 00
	GN020 ex 0503 00		GN020 ex 0503 00
	GN030 ex 0505 90		GN030 ex 0505 90*

10. Įrašas apie Moldovą pakeičiamas taip:

„Moldova (Moldovos Respublika)

a)	b)	c)	d)
			B1010
			B2020
iš B3020: visos kitos atliekos			iš B3020: — nebalintas kraftpopieris ar kartonas arba gofruotas popierius ar kartonas — kitas popierius ar statybinis kartonas, daugiausia pagamintas iš balintos cheminės medienos/popieriaus masės, dažniausiai nedažytas — popierius ar statybinis kartonas, daugiausia pagamintas iš mechaninės medienos/popieriaus masės (pvz., laikraščiai, žurnalai ir kiti panašūs spausdinti leidiniai)
visos kitos Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 III priede išvardytos atliekos“			

11. Įrašas apie Rusijos Federaciją pakeičiamas taip:

„Rusija (Rusijos Federacija)

a)	b)	c)	d)
			B1010–B2120
B2130			
			B3010–B3030
B3035, B3040			
			B3050–B3070
B3080			

a)	b)	c)	d)
			B3090
B3100			
			B3110–B3130
B3140			
			B4010–B4030
			GB040 7112 2620 30 2620 90
			GC010
			GC020
			GC030 ex 8908 00
			GC050
GE020 ex 7001			GE020 ex 7019 39
			GF010
			GG030 ex 2621
			GG040 ex 2621
			GH013 3915 30 ex 3904 10–40
			GN010 ex 0502 00
			GN020 ex 0503 00
			GN030 ex 0505 90*